

Seguridad de las tuberías y respuesta a emergencias

para funcionarios públicos y de respuesta a emergencias

Vector Pipeline (Vector) es un sistema de tuberías de gas natural de 348 millas en su área, que está operado por Enbridge.

Usted recibió este folleto porque es **funcionario público o personal de respuesta a emergencias** cerca de una tubería de gas natural de Vector o instalaciones afines. Comparta esta valiosa información con su equipo.



Número de emergencia
de Vector las 24 horas
1-888-427-7777

26VEPS

Información
importante
en el interior



Vector Pipeline™



RIESGO: ignorar la información crítica de seguridad a continuación podría generar riesgos adicionales para el público, el personal de respuesta a emergencias y el medioambiente.

Cómo reconocer una fuga en una tubería

En el improbable caso de una emergencia, nuestra prioridad principal es la seguridad pública. Confiamos en su experiencia y le proporcionaremos la información que necesita. Despachamos de inmediato a nuestros equipos de respuesta a emergencias, pero, por lo general, los avisos iniciales provienen del 911 u otros funcionarios de seguridad pública. Los siguientes signos indican una posible emergencia con respecto a las tuberías y deben informarse de inmediato.



Ver

- Tierra soplada por el viento o que parece ser arrojada en el aire
- Llamas, si el gas se prende fuego
- Una corriente de vapor blanco o nube que parece neblina
- Acumulación de escarcha inesperada en el suelo
- Vegetación muerta o dañada en un área verde
- Borboteo continuo en áreas mojadas o en una laguna, arroyo o río



Oír

- Sonido fuerte e inusual rugiente, de soplido, sibilante o similar a un silbido fuerte



Oler

- Tuberías odorizadas: un olor inusual a azufre o huevo podrido
- Tuberías no odorizadas: un olor leve a combustible diésel o petróleo

Peligros potenciales en el improbable caso de una fuga o ruptura de una tubería de gas natural

- Mareos o asfixia: posible en áreas cerradas o mal ventiladas.
- Incendios o quemaduras: la fuga de gas puede encenderse ante la presencia de una chispa.
- Explosión: si el gas natural se mezcla con el aire en la proporción correcta, puede causar una explosión.
- Escombros que salen despedidos: los escapes de gas pueden propulsar objetos y causar lesiones.

Pasos para una respuesta segura

Si está en peligro, dañe una tubería (incluyendo su revestimiento), ve o sospecha una fuga, sin importar lo pequeña que sea, siga estos pasos:

- 1** Abandone cualquier equipo mecanizado y fuente de ignición en las inmediaciones de la supuesta fuga.
- 2** Asegure el sitio y determine un plan para evacuar o refugiarse en el lugar.
- 3** Monitoree si hay atmósferas peligrosas.
- 4** Controle y redireccione el tráfico.
- 5** Proporcione acceso inmediato a los representantes de Vector.
- 6** Implemente su plan local para emergencias.

En el improbable caso de una emergencia

NO opere las válvulas de la tubería ni extinga ningún incendio en una tubería.

- Solo el personal de Enbridge debe operar las válvulas de tubería. Algunas válvulas se pueden cerrar de forma remota desde el centro de control de Enbridge, mientras que otras requieren personal capacitado en el lugar.
- El cierre incorrecto de una válvula puede empeorar la situación o causar otra fuga.

NO genere una chispa. Estas son posibles fuentes de ignición:

- | | | |
|-----------------------------|---|--|
| • elementos para fumar | • linternas | • vehículos de motor |
| • llamas expuestas | • control remoto de automóviles (llavero electrónico) | • equipos no intrínsecamente seguros (por ejemplo, drones) |
| • interruptores de luz | | |
| • teléfonos y localizadores | | |

NO ingrese a una instalación de Enbridge sin permiso.

- Si ocurre un incendio en una de nuestras instalaciones, salvo que haya vidas en riesgo, les pedimos a los equipos de bomberos que se mantengan fuera de la propiedad.



RIESGO: si ve a alguien cavando o moviendo tierra, y no hay banderillas ni marcas en la tierra, llame al número de emergencia las 24 horas de Vector. Si no cava de manera segura, puede ponerse en peligro a usted, al personal de respuesta a emergencias y a su comunidad. Las prácticas de excavación segura pueden salvarle la vida.

Cuando planifique un proyecto de excavación, no debe confiar en la información de otras personas, en los mapas, en la memoria ni en los letreros señalizadores de tuberías. Informe a los solicitantes de permiso, departamentos de obras públicas, excavadores, contratistas y desarrolladores que deben realizar una solicitud de localización siguiendo los pasos que se mencionan a continuación.

Requisitos del programa de Llamada Única (One-Call)

1



Visite clickbeforeyou dig.com o llame al **811** al menos de dos o tres días hábiles (dependiendo de la ley estatal) antes de excavar.

2



Cuando realice una solicitud de localización, proporcione detalles del proyecto, como la ubicación, el tipo de trabajo y la fecha de inicio.

3



El Centro de Llamada Única notifica a las compañías de servicios públicos y tuberías (por ejemplo, Enbridge) en su nombre.

4



Los localizadores de tuberías y servicios públicos marcan las líneas subterráneas en unos pocos días para ayudarle a cavar de forma segura.

Preguntas frecuentes

¿Se utilizan clickbeforeyou dig.com y 811 solo para excavaciones?

Los servicios **811** y clickbeforeyou dig.com se utilizan para todas las actividades de movimiento de tierra, incluyendo (entre otras) tuberías de drenaje, nivelación, excavación de obra, instalación de cercados y construcción de caminos.

Si no hay letreros señalizadores donde voy a cavar, ¿debo utilizar clickbeforeyou dig.com o llamar al 811 de todos modos?

Sí, siempre solicite la localización. Los letreros señalizadores, incluso los de las tuberías, tienen por fin designar la ubicación aproximada y no siempre estarán presentes.

No voy a cavar muy profundo. ¿Por qué tomarme la molestia de llamar al 811 o de utilizar clickbeforeyou dig.com?

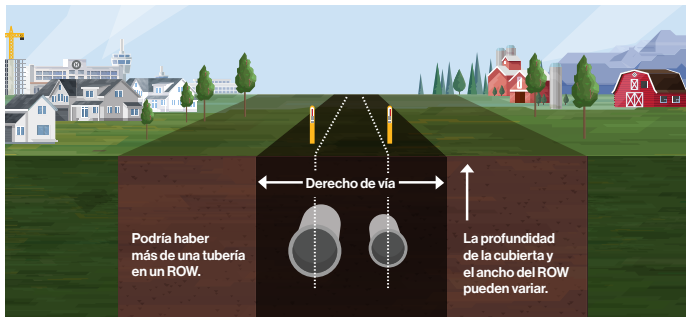
La profundidad de las tuberías y otros servicios públicos puede cambiar con el tiempo debido a la erosión, movimientos de tierras u otros factores.

Si tengo que cumplir fechas estrictas y no tengo tiempo, ¿aún así debo llamar al 811 o ir a clickbeforeyou dig.com?

Sí. Llamar al **811** o utilizar clickbeforeyou dig.com antes de cualquier actividad de movimiento de tierra no solo es obligatorio según la ley en los 50 estados, sino que al hacerlo puede ayudar a prevenir costos o demoras innecesarios del proyecto y hasta puede salvar una vida.

Código uniforme de colores de la Asociación Estadounidense de Obras Públicas (APWA)

- Blanco: sitio marcado antes de la excavación prevista
- Rojo: eléctrico
- Naranja: comunicaciones, teléfono/televisión por cable
- Azul: agua potable
- Verde: alcantarillado/drenaje
- Amarillo: tubería de gas/petróleo
- Morado: agua recuperada
- Rosa: marcas de agrimensura temporales



¿Qué es el derecho de vía (ROW) de una tubería?

El derecho de vía (ROW, por sus siglas en inglés) es un área clara y estrecha donde se encuentran las tuberías, lo que permite al personal de Enbridge inspeccionarlas, mantenerlas y probarlas, además de actuar ante emergencias. No se permite el uso de vehículos pesados ni equipos, ya que puede dañar las tuberías.

Puntos clave sobre el ROW y los señalizadores:

- Los señalizadores muestran el nombre del operador de la tubería, el producto transportado y un número de emergencia.
- La ley federal prohíbe remover, reubicar o dañar los señalizadores.
- El ROW debe mantenerse libre para inspecciones, mantenimiento y emergencias. Todas las estructuras, equipos o acopio de materiales necesitan aprobación por escrito.
- Las tuberías son monitoreadas por aire y tierra: las obstrucciones dificultan los controles de seguridad.
- Los señalizadores indican la ubicación aproximada de la tubería, pero no son una alternativa a la solicitud de localización.
- No se permiten cercas, carreteras, calzadas, arbustos ni árboles en el ROW, a menos que tenga una aprobación por escrito.
- Designe una ubicación por fuera del ROW como su punto de reunión al crear planes de emergencia.
- Informe sobre cualquier tubería de Enbridge expuesta a nuestro número de emergencia las 24 horas.

Letreros señalizadores de tuberías



El aspecto del señalizador puede variar en su área.

Desarrollo de tierras cerca de tuberías

Los funcionarios públicos encargados de la planificación y zonificación desempeñan un papel clave para garantizar que los desarrolladores de tierras presenten planes que muestren con precisión la ubicación de tuberías cercanas y otros servicios públicos enterrados.

Si necesita orientación adicional, consulte las prácticas recomendadas por El Departamento de Transporte de EE. UU. (U.S. Department of Transportation) para el desarrollo de tierras cerca de tuberías e instalaciones existentes. Visite phmsa.dot.gov para conocer más detalles.

Si existe alguna tubería, pregunte al desarrollador:

- ¿Consultó al operador del servicio público?
- ¿Ha considerado, junto con el operador del servicio público, los requisitos de retracción o acceso al ROW?
- ¿Ha planeado rutas de evacuación para posibles emergencias?
- ¿Qué hará para prevenir los daños por excavación a los servicios públicos enterrados durante la construcción?
- ¿Existen planes para usos alternativos del ROW de la tubería, como espacios verdes, parques, campos de golf, senderos y otros espacios recreativos?

Trabajos cerca o que crucen un ROW de tuberías

Si sus actividades cruzarán una tubería de Enbridge o invadirán el ROW, debe ponerse en contacto con Enbridge para obtener una evaluación y un consentimiento por escrito.

Ejemplos de cruce o intrusión:

- Construcción o instalación de nuevas estructuras cerca del ROW de las tuberías.
- La operación o el movimiento de vehículos o equipos fuera del sector recorrido por una carretera o ruta pública.
- Instalación de tuberías de drenaje.
- Desarrollo de subdivisión.
- Cruce o instalación paralela a la tubería de líneas eléctricas aéreas.
- Mantenimiento de las instalaciones existentes.
- Voladura, explosivos, extracción de canteras y actividad sísmica dentro de 985 ft del ROW de la tubería.
- Cualquier construcción, excavación o desarrollo cerca del ROW de tuberías.

Se deben evaluar todas las tuberías metálicas ajenas con respecto al potencial impacto sobre nuestro control de la corrosión.






Cruces que no son de emergencia:

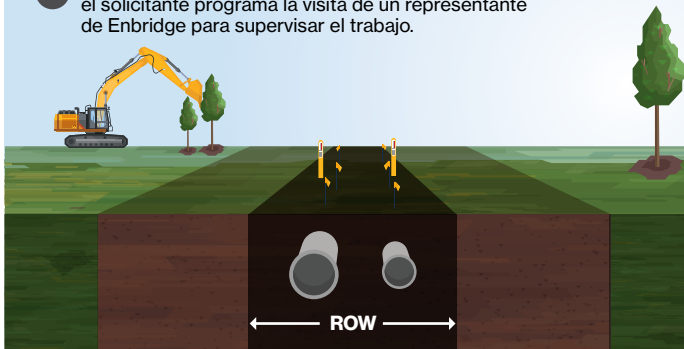
Si está planeando trabajar en el ROW o cerca de él y necesita información sobre nuestras pautas y requisitos de seguridad, o tiene preguntas relacionadas con los cruces de ROW, visite enbridge.com/crossings o envíe un correo electrónico a crossingsus@enbridge.com.

Cruce del ROW de tuberías durante una emergencia:

Si es necesario cruzar el ROW (por ejemplo, con equipos pesados o puentes) durante una emergencia, debe llamar al número de emergencias de Enbridge, ya que nuestro personal de campo debe ser informado.

Proceso de solicitud de cruces e intrusiones


-  El solicitante descarga la solicitud a través de enbridge.com/crossings y la envía a crossingsus@enbridge.com.
-  Enbridge Crossings realiza una revisión interna de la solicitud.
-  El solicitante recibe la notificación de Enbridge y firma el consentimiento.
-  Después de firmar el consentimiento, el solicitante visita clickbeforeyoudig.com o llama al centro local de Llamada Única para ubicar la(s) línea(s) de Enbridge.
-  Después de que se localicen y marquen las líneas, el solicitante programa la visita de un representante de Enbridge para supervisar el trabajo.



Nuestras medidas de seguridad

La seguridad es nuestra principal prioridad. Cada año, nuestro equipo invierte cientos de miles de horas para mantener nuestros sistemas funcionando sin problemas y de forma segura.

Mejoramos continuamente la seguridad a través de medidas como estas:

- | | | | |
|---|---|---|---|
|  | Inspección y mantenimiento preventivo |  | Reconocimientos aéreos y terrestres de los ROW |
|  | Monitoreo de las tuberías las 24 horas del día, los 7 días de la semana |  | Válvulas automáticas de cierre total y de control remoto |
|  | Capacitación y simulacros de respuesta ante emergencias |  | Materiales de alta calidad y revestimientos protectores |
|  | Pruebas de presión en todas las tuberías |  | Medidas de seguridad reforzadas para los cruces de agua y las zonas vulnerables |

Nuestro compromiso con la seguridad incluye medidas especializadas para tuberías en áreas con gran densidad de población y ecológicamente vulnerables.

Para obtener más información sobre nuestras gestiones de seguridad, visite enbridge.com/safety.



Si bien la mayoría de las tuberías de Enbridge están enterradas, nuestro sistema también incluye otras instalaciones como estaciones de compresión, estaciones de medición y almacenamiento de gas natural. Es importante que sepa cómo son las operaciones normales en estas instalaciones.

Instalación y propósito	Operaciones normales
<p>Las estaciones de compresión mueven el gas natural por la tubería a una presión uniforme.</p>	<p>Las funciones de seguridad detectan problemas y apagan automáticamente los equipos. Durante las operaciones normales, no deberían detectarse olores considerables.</p>
<p>Las estaciones de medición miden y los sitios de válvulas controlan la circulación de productos por las tuberías.</p>	<p>Durante las operaciones normales, no deberían detectarse olores considerables.</p>
<p>El almacenamiento de gas natural ayuda a equilibrar la oferta y la demanda de gas natural. Durante los períodos en que la necesidad de gas natural no es tan alta, se almacenan suministros de gas natural. Cuando aumenta la demanda del consumidor, los suministros se ponen nuevamente en la red de tuberías interestatal para su entrega.</p>	<p>Cada instalación tiene funciones incorporadas de seguridad para detectar problemas y cerrar totalmente el equipo en forma automática. Durante las operaciones normales, no deberían detectarse olores considerables.</p>



Enbridge utiliza el Sistema de Comando para Incidentes (ICS, por sus siglas en inglés) para gestionar emergencias. Este sistema reúne a diferentes organismos en un solo lugar para coordinar la respuesta.

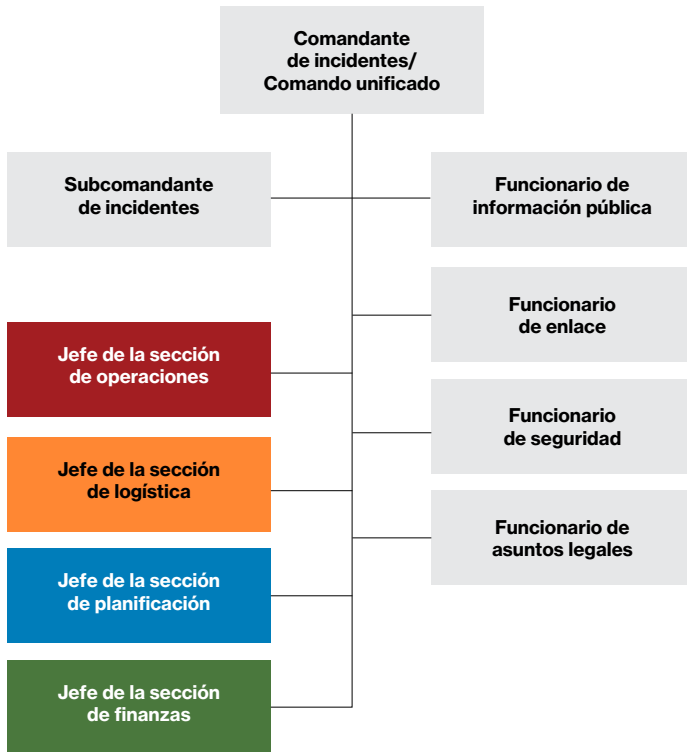
El ICS es flexible, utiliza terminología común y asigna roles claros para lograr una respuesta organizada y eficaz.

Los elementos de gestión de respuesta que se habilitan mediante el uso del ICS incluyen:

- Plan de acción para incidentes: define los objetivos, estrategias y recursos que contribuyen a la seguridad pública, la seguridad del personal de respuesta a emergencias y el medioambiente
- Seguridad del sitio
- Gestión del tráfico
- Mantener una zona de exclusión
- Limpieza y gestión de desechos
- Gestión de la información pública

Se puede obtener información adicional sobre el ICS en la página web de la Agencia Federal de Gestión de Emergencias en training.fema.gov/emiweb/is/icsresource.

Descripción general del ICS de Enbridge



Para operadores del 911

En el improbable caso de una sospecha o confirmación de una emergencia en una tubería, despache al personal de respuesta a emergencias y comuníquese con el operador de la tubería.



Indique a la persona que llama QUE:

- **Abandone el área de inmediato.** Salga de cualquier equipo o vehículo y aléjese del área; diríjase a barlovento (en la dirección opuesta a donde esté soplando el viento). Evite el contacto directo con cualquier líquido o gas fugado o derramado.
- **Conserve la calma.** El personal de respuesta a emergencias y de la compañía fue notificado y llegará lo antes posible.
- **Evacúe, si es necesario.** Vaya a un centro de evacuación designado, si se lo indican. Si se está resguardando en el interior, cierre todas las ventanas y puertas y apague los sistemas de ventilación (p. ej., aire acondicionado, calefacción).



Indique a la persona que llama QUE NO:

- Conduzca hacia el área afectada ni arranque su vehículo.
- Encienda fósforos ni intente apagar ningún incendio.
- Encienda ni apague nada que pudiera crear una chispa, como teléfonos, interruptores de luz, sistemas de acceso sin llave, linternas o artefactos, hasta que esté en una ubicación segura.
- Intente operar ninguna válvula de la tubería.
- Se quede adentro de un edificio si el olor es más fuerte adentro que afuera.

¿Sabía usted?

Si se comunica con el operador de la tubería lo antes posible, podemos interrumpir el flujo del producto y realizar las notificaciones necesarias.



El rol del personal de respuesta a emergencias local

Además de controlar el tráfico, asegurar el sitio y combatir los incendios secundarios, el personal de respuesta a emergencias, a menudo, ayudará a:

- Realizar los contactos apropiados si parece que el incidente en la tubería afecta a otras agencias, instalaciones o autoridades locales
- Coordinar un plan de respuesta a emergencias en la comunidad, determinar si es necesario o no evacuar (y ordenar una evacuación, si es necesario), y designar un centro de evacuación
- Gestionar la búsqueda y rescate
- Proporcionar asistencia médica

Oportunidad de capacitación gratuita para personal de respuesta a emergencias y operadores del 911

El personal de respuesta a emergencias y otras personas responsables de la seguridad pública en las áreas donde opera Enbridge pueden acceder a la capacitación en línea sobre emergencias en tuberías de la Asociación Nacional de Alguaciles de Bomberos del Estado en mypipelinetraining.com.

La capacitación se presenta en una o en múltiples sesiones y se proporciona un certificado al terminarla.

Este programa puede calificar para lo siguiente:

- Crédito de educación continua
- Cumplimiento con las pautas para materiales peligrosos de la Administración de Salud y Seguridad Ocupacional (HAZMAT y OSHA, respectivamente, por sus siglas en inglés)
- Programa de clasificación de extinción de incendios de la Oficina de servicios de seguros

Para más información, comuníquese con nosotros llamando al **1-888-293-7867** o enviando un correo electrónico a erinfo@enbridge.com.

En el improbable caso de una emergencia con una tubería, trabajaremos con el personal de respuesta a emergencias para resolver la situación en forma segura y eficaz.

Programa de subsidios "Safe Community First Responder" (personal de respuesta a emergencias para una comunidad segura)

Enbridge ofrece subsidios a agencias de respuesta a emergencias en las comunidades en las que operamos. Estos subsidios se pueden utilizar para equipos o capacitación, para ayudar a las organizaciones a responder de manera eficaz a emergencias con las tuberías.

Para obtener más información, visite enbridge.com/safecommunity.

Planes de respuesta a emergencias

Nuestros planes de respuesta a emergencias están disponibles para organizaciones de respuesta locales en los condados en los que operamos. Para solicitar una copia para su área, comuníquese con nosotros.

Vínculos para más información

- Si desea recursos adicionales, detalles o simulacros de respuesta a emergencias en su área, para hablar con un representante de Enbridge o para programar una presentación de Enbridge en su próxima reunión, llame al **1-888-293-7867** o envíenos un correo electrónico a uspublicawareness@enbridge.com.
- Puede encontrar más información acerca de nuestro Programa de gestión de emergencias en enbridge.com/emergencymanagement.
- Puede encontrar información sobre seguridad pública en enbridge.com/publicsafetyinfo.
- pipeline101.org

Mapas de tuberías de transmisión y acceso a archivos GIS

Para los funcionarios de emergencias en los Estados Unidos, la Administración de Seguridad en Tuberías y Materiales Peligrosos (PHMSA) del Departamento de Transporte de EE. UU. (U.S. Department of Transportation) proporciona acceso seguro a los mapas del condado a través de la Aplicación de Mapas de Gestión de Información de Tuberías (PIMMA) del Sistema Nacional de Mapas de Tuberías (NPMS).

La PIMMA del NPMS proporciona un mayor nivel de detalle que el disponible a través del visor público del NPMS. Además, los usuarios aprobados de PIMMA pueden solicitar datos del Sistema de Información Geográfica (GIS, por sus siglas en inglés) de todas las tuberías de transmisión dentro de su jurisdicción.

Para solicitar acceso a PIMMA, visite npms.phmsa.dot.gov/default.aspx. Si desea mapas generales o consultar sobre el sistema NPMS, visite npms.phmsa.dot.gov.

Información sobre peligros y medidas de prevención

Las tuberías de gas natural operan a alta presión y transportan grandes volúmenes de gas, lo que puede representar peligros significativos si ocurre un incidente.

En el improbable caso de una emergencia, los representantes de Enbridge proporcionarán fichas de datos de seguridad sobre el producto de la tubería, a fin de ayudar al personal de respuesta. Estas contienen información sobre la clasificación reglamentaria, los riesgos para la salud, la toxicidad, los primeros auxilios y la información sobre incendios para los productos en la tubería.

La tabla a continuación ofrece información general sobre los productos transportados por las tuberías de Enbridge. Puede encontrar más información acerca del producto en enbridge.com/publicsafetyinfo.

Para obtener más información, consulte la "Guía de respuesta a emergencias" de la Administración de Seguridad en Tuberías y Materiales Peligrosos. Puede solicitar una copia gratuita o descargar la aplicación móvil en phmsa.dot.gov/training/hazmat/erg/emergency-response-guidebook-erg.

Características del gas natural

Aspecto	<ul style="list-style-type: none"> • Mezcla combustible de gases de hidrocarburos que es inodora
Olor	<ul style="list-style-type: none"> • No se detectará ningún olor salvo que se agregue odorizante para el transporte
Comportamiento especial	<ul style="list-style-type: none"> • Baja densidad y más liviano que el aire • En un área abierta, se eleva en la atmósfera y se disipa • En un área cerrada, se acumula primero en las áreas más altas



Cómo responder a un incidente con gas natural

En el improbable caso de una emergencia que involucre gas natural, evacúe a todo el personal que no sea necesario y utilice equipo de protección personal apropiado. Comuníquese de inmediato con Enbridge para que podamos interrumpir el flujo del producto y así permitir que cualquier fuego que exista se extinga. **NO OPERE LAS VÁLVULAS DE LA TUBERÍA.**

Para obtener más información sobre los peligros y la respuesta a emergencias de tuberías, participe de la capacitación gratuita en línea en mypipelinetraining.com.

Acerca de Vector

Vector transporta aproximadamente 1700 millones de pies cúbicos por día de gas natural hacia el este desde Joliet, Illinois, en el área de Chicago, hasta partes de Indiana y Michigan y alcanzando hasta Ontario, Canadá. El sistema tiene múltiples interconexiones con compañías de distribución de gas, proveedores de almacenamiento y plantas de energía ubicadas en Michigan, Indiana, Illinois y Ontario. También tiene la capacidad de hacer fluir gas hacia el oeste, conectando el gas que proviene de Michigan, tanto de los proveedores de producción como de almacenamiento de Appalachia, con los mercados que se ubican en todo el Medio Oeste (MI, IN, IL y WI).

¿Está preparado para responder en caso de una emergencia en una tubería?

Como funcionario público o personal de respuesta a emergencias, es importante saber de la presencia de tuberías de Enbridge en su área y cómo responder de manera segura y eficiente en caso de una emergencia en las tuberías.

Enviando un correo electrónico a uspublicawareness@enbridge.com, puede solicitar esta información sobre las tuberías:

- ubicación
- tamaño
- contenido transportado

Objetivo y fiabilidad de las tuberías

El Departamento de Transporte de EE. UU. (U.S. Department of Transportation) reconoce que las tuberías son el medio más seguro para transportar recursos energéticos como petróleo crudo, gas natural y otros productos de petróleo. Enbridge está comprometido con la operación segura y confiable de nuestras tuberías. Cada año, invertimos en tecnología avanzada y capacitación para mantener los altos estándares ambientales y de seguridad que nuestras comunidades esperan.

Mantener las tuberías seguras

El Programa de gestión de integridad de Enbridge trabaja para mantener las tuberías seguras mediante un proceso paso a paso. Esto incluye recopilar datos, verificar los riesgos, realizar inspecciones y tomar medidas para prevenir o mitigar los problemas.

El Departamento de Transporte de EE. UU. (U.S. Department of Transportation) ha incrementado las normas para las tuberías en áreas de alta consecuencia y áreas de consecuencia moderada. Esto se refiere a las zonas que están muy pobladas o donde las consecuencias serían mayores.

Estas normas se centran en la seguridad en lugares concurridos y áreas donde la evacuación de personas puede resultar difícil.

Programa de prevención de daños

Enbridge mantiene un Programa de prevención de daños de conformidad con las directrices estatales y federales. El propósito de este programa es evitar daños a nuestras instalaciones de tuberías causados por excavaciones. Para más información acerca de nuestro Programa de prevención de daños, visite enbridge.com/damageprevention.

Seguridad

En Enbridge, la seguridad de nuestro personal, bienes y comunidades es una prioridad. Con los informes de un aumento de la actividad delictiva, reconocemos que nadie es inmune. Valoramos el papel crítico de los equipos de emergencia y los funcionarios públicos en el mantenimiento de la seguridad y nos comprometemos a brindar apoyo a la acción oportuna y las denuncias. Esté atento e informe de inmediato cualquier actividad sospechosa cerca de nuestra infraestructura.

Estar informado hoy se traduce en un mañana más seguro

El mañana es más que solo la energía que transportamos. Es nuestro compromiso de fortalecer la comunidad y proteger el medioambiente, para garantizar que los lugares en los que vivimos y trabajamos sean seguros y pujantes.



El mañana está en marcha (Tomorrow is on)

Escanee el código QR para obtener más información acerca de Enbridge y la transición energética.

Contenido:

Información de respuesta a emergencias	2	Sistema de Comando para Incidentes	7
Información para una excavación segura	3	Información para operadores y el personal de respuesta a emergencias	8
ROW y desarrollo del terreno	4	Recursos	9
Cruzar o atravesar el ROW	5	Información del producto	10
Información sobre las instalaciones en superficie	6	Acerca de Vector	11



Vector Pipeline™

PO Box 3151
Wichita, KS 67201

Presort Std
U.S. Postage
PAID
Wichita, Ks
Permit No. 504



Si nota alguna actividad sospechosa o un olor anormal, llame al 911 y al número de emergencias de Vector las 24 horas.

1-888-427-7777

Si usted tiene una pregunta que no sea de emergencia con respecto a nuestros:

- Programa de prevención de daños
- Programa de gestión de la integridad
- Respuesta a emergencias
- Operaciones en su área

llame a nuestro equipo de concientización pública al **1-888-293-7867**.



Línea directa del Departamento de Terrenos y Derechos de Vía (Land and ROW Hotline)

1-888-217-9110



uspublicawareness
@vector-pipeline.com



vector-pipeline.com



facebook.com/enbridge



Encuesta

Su opinión nos importa.
Escanee el código QR o visite enbridge.com/surveys para realizar una breve encuesta.

**Click
Before
You Dig.com**

